



Генеральная Ассамблея

Distr. GENERAL

A/39/220 1 May 1984 RUSSIAN CRIGINAL: ENGLISH

Тридцать девятая сессия Пункты 37, 68 и 124 первоначального перечня*

ВОПРОС О МИРЕ, СТАБИЛЬНОСТИ И СОТРУДНИЧЕСТВЕ В ЮГО-ВОСТОЧНОЙ АЗИИ

РАССМОТРЕНИЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ДЕКЛАРАЦИИ ОБ УКРЕПЛЕНИИ МЕЖДУНАРОЛНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ

РАЗВИТИЕ И УКРЕПЛЕНИЕ ДОБРОСОСЕДСКИХ ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ ГОСУДАРСТВАМИ

Письмо Постоянного представителя Вьетнама при Организации Объединенных Наций от 30 апреля 1984 года на имя Генерального секретаря

Имею честь настояшим препроводить текст заявления Министерства иностранных дел Социалистической Республики Вьетнам от 30 апреля 1984 года.

Буду весьма признателен за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пунктам 37, 68 и 124 первоначального перечня.

ХОАНГ БИК СОН Постоянный представитель

84-II03I

^{*} A/39/50.

ПРИЛОЖЕНИЕ

ЗАЯВЛЕНИЕ

Министерства иностранных дел Социалистической Республики Вьетнам

После неоднократных артиллерийских обстрелов, вторжений и нападений на отдельные участки территории в районе северных пограничных провинций Вьетнама, осуществлявшихся с начала апреля, 28-29 апреля китайские правители мобилизовали три полка 40-й дивизии I4-го армейского корпуса Куньминского военного округа для нападений с целью захвата возвышенностей с отметками I509 и 772 и высоты с отметкой 233 в области Висуен провинции Хатуен.

Для того чтобы скрыть свои военные преступления и продолжающуюся оккупацию многих районов вьетнамской территории, пекинские власти видоизменили свое прежнее клеветническое утверждение относительно того, что "Вьетнам совершил вооруженные провокации на китайско-вьетнамской границе", и состряпали версию о том, что "Вьетнам возводил фортификационные сооружения и военные позиции на китайской территории".

Этот серьезный акт эскалации военных действий со стороны китайских правителей привел к нарушению территориального суверенитета Вьетнама, поставил под угрозу безопасность вьетнамского населения в приграничных районах и был направлен на ослабление и, в конечном счете, подчинение Вьетнама, прежде всего координацию действий с таиландскими властями с целью спасти виновную в преступлениях геноцида банду Пол Пота и ее пособников, которых карает кампучийский народ и его вооруженные силы на кампучийско-таиландской границе, и подрыв тенденции стран АСЕАН к развитию дружественных отношений и сотрудничества с Вьетнамом.

Этот новый преступный акт китайских властей, который был совершен в то время, когда они радушно приветствовали текущий визит президента США в Китай, еще более обнажил зловещие замыслы реакционных сил в китайском руководстве, преследующие цель дальнейшего укрепления их тайного сговора с империалистами США для противоборства Советскому Союзу и трем странам Индокитая и подрыва мира и стабильности в Юго-Восточной Азии.

Население и вооруженные силы в северных пограничных провинциях Вьетнама, всегда проявляющие бдительность и находящиеся в состоянии боевой готовности, быстро нанесли сильные карающие удары по китайским войскам, которые развязали вооруженные провокации и осуществляли нападения с целью захвата территории, уничтожив многих и взяв в плен ряд захватчиков.

Министерство иностранных дел Вьетнама решительно осуждает и разоблачает в глазах мировой общественности и китайского народа эти новые преступления, совершенные пекинскими правителями. Оно со всей решительностью требует, чтобы Китай немедленно прекратил все свои акты эскалации военных действий, нападения на отдельные участки территории и все другие враждебные действия против вьетнамского народа — акты, которые наносят ущерб интересам китайского народа, а также мира и стабильности в Юго-Восточной Азии. Китайские власти должны нести полную ответственность за все последствия, возникающие в связи с их наглыми военными действиями.

Ханой, 30 апреля 1984 года